SAFETY AND USER MANUAL
WATER SLIDE DOUBLE

TYPE NAMES:
SE Slide Red Racing
671349 SANTI WATERGLIBAAN

Importer/Manufacturer:
The Essentials B.V.-Rietveldenweg 40- 5222-'s-Hertogenbosch-
Noord-Brabant-The Netherlands

Norm: EN 71-1:2014, EN 71-2:2020

CE UK CA

DEFINITIONS

3+

NL Geschikt voor kinderen van 3 jaar en ouder/ **EN** Suitable for children 3 years and older/ **DE** Geeignet für Kinder ab 3 Jahren/ **FR** Convient aux enfants de 3 ans et plus/ **ES** Apto para niños a partir de 3 años/ **PT** Adequado para crianças a partir dos 3 anos de idade/ **IT** Adatto ai bambini dai 3 anni in su/ **GR** Κατάλληλο για παιδιά ετών και άνω/ **BG** Подходящо за деца над 3 годишна възраст/ **RO** Potrivit pentru copii de 3 ani si mai mari/ **FI** Soveltuu 3-vuotiaille ja sitä vanhemmille lapsille/ **SE** Lämplig för barn från 3 år och äldre/ **NO** Passer for barn fra 3 år og eldre/ **DK** Egnet til børn fra 3 år og ældre/ **HU** 3 éves és idősebb gyermekek számára alkalmas/ **HR** Prikladno za djecu od 3 godine i starije/ **SI** Primerno za otroke starosti 3 let in starejše/ **SK** Vhodné pre deti od 3 rokov/ **CZ** Vhodné pro děti od 3 let/ **PL** Odpowiedni dla dzieci w wieku 3 lat i starszych

Figure 35 - **NL** Waarschuwingsaccific , **EN** Warning action/ **DE** Warnwirkung/ **FR** Mise en garde/ **ES** Medidas de advertencia/ **PT** Ação de advertência/ **IT** Avvertimento/ **GR** Προειδοποίηση/ **BG** Вимания/ **RO** Actiune de avertizare/ **FI** Varoitustoimet/ **SE** Varning/ **NO** Advarsel handling/ **DK** Advarselshandling/ **HU** Figyelmeztető hatás/ **HR** Upozorenje za različite radnje/ **SI** Opozorilni ukrepi/ **SK** Varovná akcia/ **CZ** Varovná akce/ **PL** Działanie ostrzegawcze

Figure 1- **NL** Biett geen bescherming tegen verdrinking/ **EN** No protection against drowning/ **DE** Kein Schutz gegen Ertrinken/ **FR** Aucune protection contre la noyade/ **ES** No protege contra el ahogamiento/ **PT** Sem proteção contra afogamento/ **IT** Non protegge dall'annegamento/ **GR** Δεν προστατεύει από πνιγμό/ **BG** Без защита от удавяне/ **RO** Nu oferă protecție împotriva înecului/ **FI** Ei suojaa hukkumiselta/ **SE** Inget skydd mot drukning/ **NO** Ingen beskyttelse mot drukning/ **DK** Ingen beskyttelse mod drukning/ **HU** Nem véd a fulladás ellen/ **HR** Nema zaštite od utapanja/ **SI** Ne nudi zaščite pred utopitvijo/ **SK** Žiadna ochrana proti utopeniu/ **CZ** Žádná ochrana proti utonutí/ **PL** Nie chroni przed utonięciem

Figure 24 - **NL** Hoog alsnog toezicht op kinderen in het water / **EN** Always supervise children in the water/ **DE** Kinder im Wasser immer beaufsichtigen/ **FR** Toujours surveiller les enfants lorsqu'ils sont dans l'eau/ **ES** Supervisar siempre a los niños en el agua/ **PT** Supervisionar sempre as crianças na água/ **IT** Sorvegliare sempre i bambini che si trovano in acqua/ **GR** Πάντα να επιτηρείτε τα παιδιά στο νερό/ **BG** Винаги наблюдавайте децата във водата/ **RO** Supravegheați întotdeauna copiii în apă/ **FI** Valvo lapsia aina vedessä/ **SE** Övervaka alltid barn i vatten/ **NO** Overvåk alltid barn i vann/ **DK** Hold altid opsyn med børn i vand/ **HU** Mindig felügyelje a gyermekeket a vízben/ **HR** Uvijek nadzirite djecu u vodi/ **SI** Otroci naj bodo v vodi vedno pod nadzorom/ **SK** Na deti vo vode vždy dohliadajte/ **CZ** Na děti ve vodě vždy dohlížejte/ **PL** Zawsze nadzoruj dzieci w wodzie

© 2022 The Essentials B.V.- Swim Essentials Development Co, Ltd.
All rights reserved
®™ Trademarks used in some countries of the world under license from
The Essentials B.V.-Rietveldenweg 40- 5222 AR 's-Hertogenbosch-
The Netherlands
Patent: www.swimessentials.com| www.swim-essentials.com

NL - VEILIGHEIDS- EN GEBRUIKERSHANDLEIDING
Lees deze instructies aandachtig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen.

WAARSCHUWING!
Uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. Uitsluitend voor gebruik buitenhuis.
Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden, omwille van kleine onderdelen. Gevaar voor verstikking.

Plaats het product op een waterpas oppervlak op minstens 2 meter afstand van
vrijstaande structuren of obstakels, zoals een omheining, garage, huis, overhangende takken, wasijnen of elektrische draden. Aanbevolen wordt om de grond te nivelleren om eventuele hobbels te vermijden. Montage enkel door volwassenen. Verkeerd gebruik of misbruik van deze glijbaan kan ernstige, zelfs fatale letsels veroorzaken. Alleen gebruiken op een stevig, vlak grasveld. Het product mag niet geïnstalleerd worden op beton, asfalt of een ander hard oppervlak. Zorg er voor dat er geen stenen, stokken, bulten enz. op het grasveld zijn. Alleen naar voren gericht op de buik laten schuiven. Niet staan, knielen of hurken. Gebruik alleen onder bekwaam toezicht. Maak uw lichaam net voor u op de glijbaan speelt. Om ongelukken te voorkomen moet de glijbaan zorgvuldig vóór het spelen gecontroleerd worden.

MONTAGE:
Zoek een stevig, vlak grasveld op en verwijder al het vuil, om verwondingen van de gebruiker te voorkomen. Rol dit product uit. Inspecteer op gaten, scheuren of andere beschadigingen. Steek een plastic grondharing in het gat op de eerste hoek van de glijbaan en druk deze met beide handen stevig in de grond.
BELANGRIJK: De kop van de in de grond gedreven haring mag niet boven het grasveld uitsteken. Gebruik uitsluitend de door de fabrikant geleverde grondharingen. Pomp de glijbaan op met een luchtpomp of met de mond.
OPMERKING: Niet te hard oppompen. Te hard oppompen kan schade veroorzaken. Gebruik voordat u de waterglijbaan aanskuit op een waterbron een standaard tuinslang om het volledige glijbaan vol te maken. Bevestig tot slot het uiteinde van een tuinslang op de slangconnector van de glijbaan. Draai de connector vast; draai vast tot deze niet verder kan draaien. Zet de kraan langzaam open. Verhoog geleidelijk de waterdruk tot er zich een tunnel van waterbogen vormt die op de glijbaan neerkomt, waardoor de glijbaan nat blijft.

ONDERHOUD EN OPBERGEN:
Controleer de naden en de ventielen regelmatig op scheuren. Gebruik nooit een beschadigd product. Spoel het product af, het liefste met schoon water en laat het aan de lucht drogen. Vouw het op en bewaar het op een droge en goed geventileerde plaats.

REPARATIE:
Het product wordt geleverd met een reparatiepatch. Als je een idee hebt waar het lek is, gebruik dan een afwasmiddel en water in een spuitfles en spuit het verdachte gebied in. Elk lek zal bellen produceren die de locatie van het lekken aangeven. Reinig de omgeving van het lek grondig om vuil te verwijderen. Knip een stuk af van de reparatiepatch, groot genoeg om het beschadigde gebied ongeveer 1,5 cm te overlappen. Rond de randen af en plaats de patch op het beschadigde gebied en druk stevig aan. Het is aan te raden om een gewicht bovenop de patch te gebruiken om het op zijn plaats te houden. Blaas het product niet binnen een uur na het repareren op. Als de reparatiepatch niet aanwezig is, kunt u op siliconen of polyurethaan gebaseerde lijm kopen voor het repareren van campingmatten, tenten of schoenen. Raadpleeg in dat geval de instructies van de gekochte lijm.

EN - SAFETY AND USER MANUAL
Read carefully and save these instructions for later.

WARNING!
Only for domestic use. Only for outdoor use.
Not suitable for children under 36 months due to small parts. Danger of suffocation.

Place the product on a level surface at least 2 meters from any structure of obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines or electrical wires. It is recommended to have your back towards the sun when playing. Adult assembly is required. Misuse or abuse of this slide may cause serious, even fatal, injury. Use only on solid, level lawns. The product shall not be installed over concrete, asphalt or any other hard surface. Make sure the lawn is free of rocks, sticks, bumps, etc. Slide facing forward on your stomach only. Do not stand, kneel or crouch. Use only under competent supervision. Wet your body before climbing on the slide. To avoid accidents, check the slide carefully before playing.

ASSEMBLY:
Find a firm, level lawn and remove all debris to avoid injuring the user. Roll out this product. Inspect for holes, tears, or other damages. Insert a plastic ground peg into the hole on each corner of the slide and push it firmly into the ground with both hands.
IMPORTANT: The head of the ground peg driven into the ground should not protrude above the lawn. Only use ground pegs supplied by the manufacturer. Inflate the slide with an air pump or by mouth.
NOTE: Do not inflate too hard. Over inflate. Over inflation may cause damage.
Before connecting the water slide to a water source, use a standard garden hose to wet the entire slide surface. Finally, attach the end of a garden hose to the hose connector of the slide. Tighten the connector; tighten until it will not turn any further. Open the tap slowly. Gradually increase the water pressure until a tunnel of water arches forms and lands on the slide, keeping the slide wet.

MAINTENANCE AND STORAGE:
Check the seams and valves regularly for cracks. Never use a damaged product. Clean the product with clean water and let it air dry. Fold it up and store it in a dry and well-ventilated place.

REPAIR:
The product comes with a repair patch. If you have an idea where the leak is, use a mix of dishwashing liquid and water in a spray bottle, and spray over the suspicious area. Any leak will produce bubbles that will pinpoint the location of the leak. Thoroughly clean the area surrounding the leak to remove any dirt. Cut a piece of repair patch large enough to overlap the damaged area by approx. 1,5 cm. Round of the edges, place on the damaged area and press down firmly. You may want to use a weight on top to keep it in place. Do not inflate in one hour after patching. If the patch is not available, you can purchase silicon or polyurethane based glue for repairing camping mats, tents or shoes from your local shop. In this case, please refer to the instruction of the glue.

DE- SICHERHEITS- UND BENUTZERHANDBUCH
Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie es für später auf.

WARNUNG!
Nur für den Hausgebrauch. Nur für den Außenbereich geeignet. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet, da Kleinteile. Es besteht Erstickungsgefahr.

Stellen Sie das Produkt auf einer ebenen Fläche auf, mindestens 2 Meter entfernt von Hindernissen wie Zäunen, Garagen, Häusern, überhängenden Ästen, Wäscheleinen oder Stromkabeln. Es wird empfohlen, dass Sie beim Spielen mit dem Rücken zur Sonne stehen. Die Montage durch einen Erwachsenen ist erforderlich. Falscher Gebrauch oder Missbrauch dieser Rutsche kann zu schweren oder sogar tödlichen Verletzungen führen. Verwenden Sie das Gerät nur auf festen, ebenen Rasenflächen. Das Produkt darf nicht auf Beton, Asphalt oder einer anderen harten Oberfläche aufgestellt werden. Stellen Sie sicher, dass der Rasen frei von Steinen, Stöcken, Unebenheiten usw. ist. Rutschen Sie nur mit dem Gesicht nach vorne auf dem Bauch liegend. Stehen, knien oder hocken. Benutzen Sie die Rutsche nur unter fachkundiger Aufsicht. Befeuchten Sie Ihren Körper, bevor Sie auf der Rutsche spielen. Um Unfälle zu vermeiden, überprüfen Sie die Rutsche vor dem Spielen sorgfältig.

MONTAGE:
Suchen Sie einen festen, ebenen Rasen und entfernen Sie alle Verunreinigungen, um Verletzungen zu vermeiden. Rollen Sie das Produkt aus. Überprüfen Sie es auf Löcher, Risse oder andere Schäden. Stecken Sie einen Erdspieß aus Kunststoff in das Loch an jeder Ecke der Rutsche und drücken Sie die mit beiden Händen fest in den Boden.
WICHTIG: Der Kopf des in den Boden gesteckten Erdspießes sollte nicht über den Rasen hinausragen. Verwenden Sie nur die vom Hersteller gelieferten Erdnägel. Pumpen Sie die Rutsche mit einer Luftpumpe oder mit dem Mund auf.
HINWEIS: Nicht übermäßig aufpumpen. Übermäßiges Aufpumpen kann zu Schäden führen. Bevor Sie die Wasserrutsche an eine Wasserquelle anschließen, befeuchten Sie die gesamte Oberfläche der Rutsche mit einem normalen Gartenschlauch. Stecken Sie anschließend das Ende des Gartenschlauchs in den Schlauchanschluss der Rutsche. Ziehen Sie den Anschluss fest, bis er sich nicht mehr drehen lässt. Öffnen Sie den Wasserhahn langsam. Erhöhen Sie allmählich den Wasserdruck, bis sich ein Wassertunnel bildet, der auf der Rutsche landet und die Rutsche nass hält.

WARTUNG UND LAGERUNG:
Prüfen Sie die Nähte und Ventile regelmäßig auf Risse. Verwenden Sie niemals ein beschädigtes Produkt. Spülen Sie das Produkt mit sauberem Wasser ab und lassen Sie es an der Luft trocknen. Falten Sie es zusammen und lagern Sie es an einem trockenen, gut belüfteten Ort.

REPARIEREN:
Das Produkt wird mit einem Reparaturflaster geliefert. Wenn Sie eine Ahnung haben, wo das Leck ist, verwenden Sie eine Mischung aus Geschirrspülmittel und Wasser in einer Sprühflasche und sprühen Sie die verdächtige Stelle ein. Bei jedem Leck entstehen Blasen, die den Ort des Lecks genau bestimmen. Reinigen Sie den Bereich um das Leck herum sorgfältig, um jeglichen Schmutz zu entfernen. Schneiden Sie ein Stück Reparaturpflaster zu, das groß genug ist, um die beschädigte Stelle um ca. 1,5 cm zu überlappen. Runden Sie die Kanten ab, legen Sie sie auf die beschädigte Stelle und drücken Sie es fest an. Eventuell können Sie ein Gewicht darauflegen, um es an seinem Platz zu halten. Blasen Sie das Pflaster nicht innerhalb einer Stunde nach dem Aufkleben auf. Wenn Sie den Flicken nicht zur Hand haben, können Sie in Ihrem Fachgeschäft Silikonkleber oder Kleber auf Polyurethanbasis für die Reparatur von Isomatten, Zelten oder Schuhen kaufen. Bitte beachten Sie in diesem Fall die Gebrauchsanweisung des Klebers.

NL - VEILIGHEIDS- EN GEBRUIKERSHANDLEIDING
Lees deze instructies aandachtig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen.

WAARSCHUWING!
Uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. Uitsluitend voor gebruik buitenhuis.
Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden, omwille van kleine onderdelen. Gevaar voor verstikking.

Plaats het product op een waterpas oppervlak op minstens 2 meter afstand van
vrijstaande structuren of obstakels, zoals een omheining, garage, huis, overhangende takken, wasijnen of elektrische draden. Aanbevolen wordt om de grond te nivelleren om eventuele hobbels te vermijden. Montage enkel door volwassenen. Verkeerd gebruik of misbruik van deze glijbaan kan ernstige, zelfs fatale letsels veroorzaken. Alleen gebruiken op een stevig, vlak grasveld. Het product mag niet geïnstalleerd worden op beton, asfalt of een ander hard oppervlak. Zorg er voor dat er geen stenen, stokken, bulten enz. op het grasveld zijn. Alleen naar voren gericht op de buik laten schuiven. Niet staan, knielen of hurken. Gebruik alleen onder bekwaam toezicht. Maak uw lichaam net voor u op de glijbaan speelt. Om ongelukken te voorkomen moet de glijbaan zorgvuldig vóór het spelen gecontroleerd worden.

MONTAGE:
Zoek een stevig, vlak grasveld op en verwijder al het vuil, om verwondingen van de gebruiker te voorkomen. Rol dit product uit. Inspecteer op gaten, scheuren of andere beschadigingen. Steek een plastic grondharing in het gat op de eerste hoek van de glijbaan en druk deze met beide handen stevig in de grond.
BELANGRIJK: De kop van de in de grond gedreven haring mag niet boven het grasveld uitsteken. Gebruik uitsluitend de door de fabrikant geleverde grondharingen. Pomp de glijbaan op met een luchtpomp of met de mond.
OPMERKING: Niet te hard oppompen. Te hard oppompen kan schade veroorzaken. Gebruik voordat u de waterglijbaan aanskuit op een waterbron een standaard tuinslang om het volledige glijbaan vol te maken. Bevestig tot slot het uiteinde van een tuinslang op de slangconnector van de glijbaan. Draai de connector vast; draai vast tot deze niet verder kan draaien. Zet de kraan langzaam open. Verhoog geleidelijk de waterdruk tot er zich een tunnel van waterbogen vormt die op de glijbaan neerkomt, waardoor de glijbaan nat blijft.

ONDERHOUD EN OPBERGEN:
Controleer de naden en de ventielen regelmatig op scheuren. Gebruik nooit een beschadigd product. Spoel het product af, het liefste met schoon water en laat het aan de lucht drogen. Vouw het op en bewaar het op een droge en goed geventileerde plaats.

REPARATIE:
Het product wordt geleverd met een reparatiepatch. Als je een idee hebt waar het lek is, gebruik dan een afwasmiddel en water in een spuitfles en spuit het verdachte gebied in. Elk lek zal bellen produceren die de locatie van het lekken aangeven. Reinig de omgeving van het lek grondig om vuil te verwijderen. Knip een stuk af van de reparatiepatch, groot genoeg om het beschadigde gebied ongeveer 1,5 cm te overlappen. Rond de randen af en plaats de patch op het beschadigde gebied en druk stevig aan. Het is aan te raden om een gewicht bovenop de patch te gebruiken om het op zijn plaats te houden. Blaas het product niet binnen een uur na het repareren op. Als de reparatiepatch niet aanwezig is, kunt u op siliconen of polyurethaan gebaseerde lijm kopen voor het repareren van campingmatten, tenten of schoenen. Raadpleeg in dat geval de instructies van de gekochte lijm.

EN - SAFETY AND USER MANUAL
Read carefully and save these instructions for later.

WARNING!
Only for domestic use. Only for outdoor use.
Not suitable for children under 36 months due to small parts. Danger of suffocation.

Place the product on a level surface at least 2 meters from any structure of obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines or electrical wires. It is recommended to have your back towards the sun when playing. Adult assembly is required. Misuse or abuse of this slide may cause serious, even fatal, injury. Use only on solid, level lawns. The product shall not be installed over concrete, asphalt or any other hard surface. Make sure the lawn is free

FR- SÉCURITÉ ET MANUEL D'UTILISATION
Lisez attentivement et gardez ces consignes pour une utilisation ultérieure.

AVERTISSEMENT !
Pour un usage domestique uniquement. Pour un usage extérieur uniquement. Non adapté aux enfants de moins de 36 mois à cause des petites pièces. Risque de suffocation.

Poser le produit sur une surface plane à une distance d'au moins 2 mètres de toute structure d'obstruction telle qu'une clôture, un garage, une maison, des cordes à linge ou des fils électriques. Il est recommandé de tourner le dos au soleil lorsque vous jouez. Le montage doit être effectué par un adulte. Une utilisation incorrecte ou abusive de ce toboggan peut entraîner des blessures graves, voire mortelles. Utiliser uniquement sur des pelouses solides et horizontales. Le produit ne doit pas être posé sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure. Assurez-vous que la pelouse ne contient pas de pierres, de bâtons, de bosses, etc. Ne glissez que vers l'avant, sur le ventre. Ne pas se tenir debout, s'agenouiller ou s'accroupir. A utiliser uniquement sous une supervision compétente. Mouillez votre corps avant de jouer sur le toboggan. Pour éviter les accidents, vérifiez soigneusement le toboggan avant de jouer.

ASSEMBLAGE :
Installez le toboggan sur une pelouse ferme et plane et enlevez tous les débris pouvant blesser l'utilisateur. Déroulez ce produit. Vérifiez qu'il n'y a pas de trous, de déchirures ou d'autres détériorations. Insérez un piquet de terre en plastique dans le trou de chaque coin du produit et poussez-le fermement dans le sol avec les deux mains.
IMPORTANT : La tête de la cheville enfoncée dans le sol ne doit pas dépasser de la pelouse. Utilisez uniquement les piquets de terre fournis par le fabricant. Gonflez le toboggan avec une pompe à air ou avec la bouche.
REMARQUE : Ne pas trop gonfler. Un gonflage excessif peut causer des dommages. Avant de raccorder le toboggan à la source d'eau, utilisez un tuyau d'arrosage standard pour mouiller la surface du toboggan. Enfin, fixez l'extrémité d'un tuyau d'arrosage au connecteur de tuyau du toboggan. Serrez le connecteur ; vissez jusqu'à ce qu'il ne puisse plus tourner. Ouvrez lentement le robinet. Augmentez progressivement la pression de l'eau jusqu'à ce que se forme une sorte de tunnel d'eau qui atterrit sur le toboggan, le gardant ainsi humide.

ENTRETIEN ET STOCKAGE :
Vérifiez régulièrement l'absence de fissures sur les coutures et les valves. N'utilisez pas un produit endommagé. Rincez le produit, de préférence à l'eau claire et laissez-le sécher à l'air libre. Pliez-le et stockez-le dans un endroit sec et bien ventilé.

RÉPARATION :
Le produit est livré avec un patch de réparation. Si vous avez une idée de l'endroit où se trouve la fuite, utilisez un mélange de liquide vaisselle et d'eau dans un flacon pulvérisateur, et vaporisez le produit sur la zone suspecte. Toute fuite produira des bulles qui permettront de localiser l'emplacement de la fuite. Nettoyez soigneusement la zone entourant la fuite pour enlever toute saleté. Découpez un morceau de patch de réparation suffisamment grand pour recouvrir la zone endommagée d'environ 1,5 cm. Arrondissez les bords, posez le morceau sur la zone endommagée et appuyez fermement. Vous pouvez éventuellement mettre un poids sur le dessus pour le maintenir en place. Ne gonflez pas dans l'heure qui suit la pose du patch. Si la rustine n'est pas disponible, vous pouvez acheter de la colle à base de silicone ou de polyuréthane pour réparer les tapis de camping, les tentes ou les chaussures dans votre magasin local. Dans ce cas, veuillez vous référer aux instructions figurant sur la colle.

ES- MANUAL DE SEGURIDAD Y USO
Lea atentamente y guarde estas instrucciones para más adelante.

ADVERTENCIA
Sólo para uso doméstico. Sólo para uso en exteriores. No apto para niños menores de 36 meses debido a las piezas pequeñas. Peligro de asfixia.

Coloque el producto en una superficie nivelada a un mínimo de 2 metros de cualquier estructura de obstrucción como una valla, un garaje, una casa, ramas colgantes, tendederos o cables eléctricos. Se recomienda estar de espaldas al sol cuando se juega. Se requiere el montaje por parte de un adulto. El mal uso o abuso de este deslizador puede causar lesiones graves, incluso mortales. Utilícelo sólo en céspedes sólidos y niveladores. El producto no debe instalarse sobre hormigón, asfalto o cualquier otra superficie dura. Asegúrese de que el césped está libre de piedras, palos, baches, etc. Deslicese mirando hacia delante sólo sobre su estómago. No se ponga de pie, de rodillas o en cuclillas. Utilícelo sólo bajo supervisión competente. Mójese el cuerpo antes de jugar en el deslizador. Para evitar accidentes, compruebe cuidadosamente el deslizador antes de jugar.

MONTAJE:
Busque un césped firme y nivelado y retire todos los residuos para evitar que el usuario se lesione. Despliegue el producto. Inspeccione si hay agujeros, roturas u otros daños. Inserte una clavija de plástico para el suelo en el agujero de cada esquina del deslizador y empújela firmemente en el suelo con ambas manos.
IMPORTANTE: La cabeza de la clavija de tierra introducida en el suelo no debe sobresalir del césped. Utilice únicamente las clavijas de tierra suministradas por el fabricante. Infle el deslizador con una bomba de aire o con la boca.
NOTA: No infle en exceso. Un inflado excesivo puede causar daños. Antes de conectar el deslizador a una fuente de agua, utilice una manguera de jardín estándar para mojar toda la superficie del mismo. Por último, conecte el extremo de la manguera de jardín al conector de la manguera del deslizador. Apriete el conector; apriételo hasta que no gire más. Abra el grifo poco a poco. Aumente gradualmente la presión del agua hasta que se forme un túnel de agua que caiga sobre el deslizador, manteniéndolo mojado.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO:
Compruebe que las costuras y las válvulas no presenten grietas. No utilice nunca un producto dañado. Aclare el producto, preferiblemente con agua limpia, y déjelo secar al aire. Plíeguelo y guárdelo en un lugar seco y bien ventilado.

REPARACIÓN:
El producto viene con un parche de reparación. Si tiene una idea de dónde está la fuga, utilice una mezcla de líquido lavavajillas y agua en una botella de spray, y rocíe sobre la zona sospechosa. Cualquier fuga producirá burbujas que señalarán la ubicación de la misma. Limpia a fondo la zona que rodea a la fuga para eliminar la suciedad. Corte un trozo de parche de reparación lo suficientemente grande como para cubrir la zona dañada aproximadamente 1,5 cm. Redondee los bordes y colóquelo en la zona dañada y presione firmemente. Puede utilizar un peso en la parte superior para mantenerlo en su sitio. No inflar después de una hora de haber puesto el parche. Si no dispone del parche, puede adquirir en su tienda local un pegamento a base de silicona o poliuretano para reparar esterillas de camping, tiendas de campaña o zapatos. En este caso, consulte las instrucciones del pegamento.

PT- SEGURANÇA E MANUAL DO UTILIZADOR
Leia atentamente e guarde estas instruções para mais tarde.

ADVERTÊNCIA!
Apenas para uso doméstico. Apenas para uso ao ar livre. Não adequado para crianças com menos de 36 meses devido a peças pequenas. Perigo de asfixia.

Colocar o produto sobre uma superfície plana a pelo menos 2 metros de qualquer estrutura de obstrução, tal como uma vedação, garagem, casa, ramos salientes, linhas de lavandaria ou nos eléctricos. Recomenda-se ter as costas viradas para o sol quando estiver a brincar. É necessária a montagem de adultos. O mau uso ou abuso desta lâmina pode causar lesões graves, mesmo fatais. Utilizar apenas em relvados sólidos e nivelados. O produto não deve ser instalado sobre betão, asfalto ou qualquer outra superfície dura. Certifique-se de que o terreno está livre de rochas, paus, solavancos, etc. Deslize apenas virado para a frente de barriga para baixo. Não ficar de pé, ajoelhar-se, ou agachar-se. Utilizar apenas sob supervisão competente. Molhe o seu corpo antes de jogar no escorrega. Para evitar acidentes, verifique cuidadosamente o escorrega antes de brincar.

MONTAGEM:
Encontrar um relvado firme, nivelar e remover todos os detritos para evitar ferir o utilizador. Desenrolar este produto. Inspecione a existência de buracos, lágrimas ou outros danos. Insira uma cavilha de plástico no buraco em cada canto do escorrega e empurra-o firmemente para o chão com ambas as mãos.
IMPORTANTE: A cabeça da cavilha de terra a ser conduzida para o solo não deve sobressair acima do relvado. Utilizar apenas cavilhas de terra fornecidas pelo fabricante. Insuflar o escorregador com uma bomba de ar ou pela boca.
NOTA: Não inflacionar demasiado. Uma insuflação excessiva pode causar danos. Antes de ligar a lâmina de água a uma fonte de água, utilizar uma mangueira padrão de jardim para molhar toda a superfície da lâmina. Finalmente, fixar a extremidade de uma mangueira de jardim ao conector da mangueira do escorrega. Apertar o conector; apertar até não rodar mais. Abrir a torneira lentamente. Aumentar gradualmente a pressão da água até que um túnel de arcos de água se forme e aterre no escorregador, mantendo o escorregador molhado.

MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO:
Verificar regularmente as costuras e válvulas quanto a fissuras. Nunca utilizar um produto danificado. Lavar o produto, de preferência com água limpa, e deixar-o secar ao ar. Dobra-lo e armazena-lo num local seco e bem arejado.

REPARAR:
O produto vem com um remendo de reparação. Se tiver uma ideia em onde se encontra a fuga, utilize uma mistura de líquido de lavagem de louça e água num frasco pulverizador, e pulverize sobre a área suspeita. Qualquer fuga irá produzir bolhas que irão apontar o local da fuga. Limpar cuidadosamente a área circundante da fuga para remover qualquer sujidade. Cortar um pedaço de remendo de reparação suficientemente grande para sobrepor a área danificada por aprox. 1,5 cm. Arredondar os bordos, e colocar na zona danificada e pressionar firmemente para baixo. Pode querer usar um peso por cima para o manter no lugar. Não inflar demasiado uma hora após a aplicação do remendo. Se o remendo não estiver disponível, pode comprar cola à base de silicone ou poliuretano para reparação de tapetes de campismo, tendas ou sapatos da sua loja local. Neste caso, consulte por favor as instruções da cola.

IT- SICUREZZA E ISTRUZIONI PER L'USO
Leggere attentamente e conservare le presenti istruzioni per un'uso futuro.

AVVERTENZA!
Solo per uso domestico. Solo per uso esterno. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi a causa delle parti di piccole dimensioni. Pericolo di soffocamento.

Posizionare il prodotto su una superficie piana ad almeno 2 metri da qualsiasi struttura ingombrante come recinti, garage, case, rami sporgenti, fili del bucato o cavi elettrici. Si raccomanda di mettersi di spalle al sole quando si gioca. Il montaggio deve essere effettuato da un adulto. L'uso improprio o l'abuso di questo scivolo può causare lesioni gravi, anche mortali. Utilizzare solo su prati compatti e pianeggianti. Il prodotto non deve essere installato su cemento, asfalto o altre superfici dure. Assicurarsi che il prato sia privo di sassi, bastoni, dossi, ecc. Scivolare esclusivamente in avanti, a pancia in giù. Non stare in piedi, in ginocchio o accovacciati. Usare solo sotto una supervisione competente. Bagnare il corpo prima di utilizzare lo scivolo. Per evitare incidenti, controllare attentamente lo scivolo prima di giocare.

MONTAGGIO:
Trovare un prato compatto e pianeggiante e rimuovere tutti i detriti per evitare ferite all'utente. Srotolare il prodotto. Ispezionare se non siano presenti buchi, strappi o altri danni. Inserire un piolo di plastica nel foro su ciascun angolo dello scivolo e inserirlo saldamente nel terreno con entrambe le mani.
IMPORTANTE: la testa del picchetto conficcato nel terreno non deve oltrepassare il prato. Utilizzare solo picchetti forniti dal produttore. Gonfiare lo scivolo con una pompa ad aria o con la bocca.
NOTA: non gonfiare eccessivamente. Un gonfaggio eccessivo può causare danni. Prima di collegare lo scivolo a una fonte d'acqua, utilizzare un normale tubo da giardino per bagnare l'intera superficie dello scivolo. Infine, collegare l'estremità di un tubo da giardino al connettore del tubo dello scivolo. Stringere il connettore; non a quando non gira più. Aprire lentamente il rubinetto. Aumentare gradualmente la pressione dell'acqua fino a quando non si forma un tunnel di archi d'acqua che finiscono sullo scivolo, mantenendolo bagnato.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE:
Controllare regolarmente che le cuciture e le valvole non presentino rotture. Non utilizzare mai un prodotto danneggiato. Sciacquare il prodotto, preferibilmente con acqua pulita, e lasciarlo asciugare all'aria. Ripiegarlo e conservarlo in un luogo asciutto e ben ventilato.

RIPARAZIONE:
Il prodotto viene fornito con una toppa per effettuare le riparazioni. Se si ha un'idea del punto da riparare, mescolate acqua e detersivo per piatti in un flacone spray e spruzzate sulla zona interessata. Eventuali perdite produrranno delle bolle che vi permetteranno di individuare la posizione esatta. Pulite accuratamente l'area circostante la perdita per rimuovere ogni traccia di sporco. Tagliate un pezzo di cerotto di dimensioni tali da coprire l'area danneggiata per circa 1,5 cm. Arrotondate i bordi, posizionate il cerotto sull'area danneggiata e premete con forza. Si consiglia di utilizzare un peso per tenerlo in posizione. Non gonfiate entro un'ora dal rattoppo. Se la toppa non è disponibile, potete acquistare presso il vostro negozio di fiducia una colla a base di silicone o poliuretano adatta alla riparazione di materassini da campeggio, tende o scarpe. In questo caso, fate riferimento alle istruzioni fornite dal produttore della colla.

GR- ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΙ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ
Διαβάστε προσεκτικά και φυλάξτε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική χρήση.

ΠΡΟΣΟΧΗ!
Μόνο για οικιακή χρήση. Μόνο για χρήση σε εξωτερικό χώρο. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 36 μηνών επειδή περιέχει μικρά κομμάτια. Κίνδυνος ασφυξίας.

Τοποθετήστε το προϊόν σε μια επίπεδη επιφάνεια, τουλάχιστον 2 μέτρα μακριά από οποιαδήποτε κατασκευή ή εμπόδιο όπως φράχτη, γκαράζ, σπίτι, κλαδιά δένδρων, μη διαφανείς πλαστικές σακούλες ή ηλεκτρικά καλώδια. Συνιστώμενο να έχετε την πλάτη σας γυρισμένη στον ήλιο όταν παίζετε. Η συναρμολόγηση πρέπει να γίνει από ενήλικα. Κακή χρήση της τσουλήθρας ενδέχεται να προκαλέσει μέχρι και θανάσιμο τραυματισμό. Να χρησιμοποιείται μόνο σε στερεό και επίπεδο γρασίδι. Το προϊόν δεν πρέπει να τοποθετείται σε τσιμέντο, ασφαλτο ή άλλη σκληρή επιφάνεια. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει ελεύθερο δεν έχει πέτρες, κλαράκια ή λακκούβες. Γλιστήστε προς τα εμπρός μπρούμυτα. Μην στέκεστε, γονατίζετε ή σκύβετε. Χρησιμοποιείστε μόνο υπό κατάλληλη εποπτεία. Βρέξτε το σώμα σας πριν παίξετε στην τσουλήθρα. Για να αποφύγετε ατυχήματα, ελέγξτε την τσουλήθρα προσεκτικά πριν το παιχνίδι.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ:
Βρείτε ένα στέρεο και επίπεδο τμήμα από γρασίδι και αφαιρέστε όλα τα θραύσματα για να αποφύγετε τον τραυματισμό του χρήστη. Βγάλτε το προϊόν. Επιθεωρήστε για τυχόν τρύπες, σκισίματα ή άλλες ζημιές. Ειδικά ένα πλαστικό καρφί εδάφους στην τρύπα κάθε γωνίας της τσουλήθρας. Με τα χέρια σας σπρώξτε τα καρφιά εδάφους στο χώμα και τα δύο σας χέρια.
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Η κεφαλή του καρφιού εδάφους όταν καρφώνεται στο έδαφος δεν θα πρέπει να προεξέχει. Να χρησιμοποιείτε καρφιά τα οποία

KORJAUS:
Tuotteen mukana tulee korjaustaastari. Jos tiedät, missä vuoto on, käytä astianpesuainetta ja veden seoksella suihkupullossa ja suihkuta epäilyttävälle alueelle. Jokainen vuoto tuottaa kuplia, jotka paikallistavat vuodon paikan. Puhdista vuotokohtaa ympäröivä alue huolellisesti ilman poistamista. Leikkaa riittävän suuri pala korjaustaastria, joka peittää vaurioituneen alueen, noin 1,5 cm. Pyöristä reunat, aseta vaurioituneelle alueelle ja paina tiukasti liinni. Saatat haluta käyttää painoa päällä pitämään sen paikallaan.